



# Ujian dasar integrasi di luar negeri

## Ke Belanda

Anda ingin tinggal bersama pasangan Anda di Belanda. Sebelum Anda boleh ke Belanda, Anda harus lulus *Ujian dasar integrasi di luar negeri* (singkatnya: *Ujian dasar integrasi*). Anda dapat membaca semua tentang *Ujian dasar integrasi* di dalam brosur ini.

## Integrasi di Belanda

Bila Anda ingin tinggal di Belanda, Anda harus melakukan hal-hal berikut ini:

- Anda harus belajar bahasa Belanda. Dengan demikian Anda lebih mudah berpartisipasi di Belanda.
- Anda harus mempelajari cara kerja Belanda. Dan bagaimana kita di Belanda saling memperlakukan.
- Anda harus ikut berpartisipasi dalam masyarakat. Misalnya dengan bekerja atau melakukan pekerjaan secara sukarela. Mungkin juga dengan mengikuti pendidikan, dengan menjadi anggota sebuah organisasi atau hanya dengan melakukan kontak dengan tetangga.

Kami juga menyebut ini sebagai: berintegrasi atau integrasi.

## Apakah Anda juga harus mengikuti Ujian dasar integrasi?

Apakah Anda wajib mengikuti Ujian dasar integrasi tergantung pada misalnya usia atau kewarganegaraan Anda.

Lihat di situs web Dinas Imigrasi dan Naturalisasi ([IND](#)) apakah Anda wajib mengikuti Ujian dasar integrasi.

Anda juga dapat menelepon Dinas Imigrasi dan Naturalisasi (IND).

Telepon: 088 - 0430 430 (tarif lokal)

Dari luar negeri: +31 88 0430 430

## Bagaimana seandainya Anda tidak dapat mengikuti ujian?

Ada orang tidak dapat mengikuti ujian karena kesehatan mereka misalnya.

Apakah Anda ingin tahu jika Anda tidak harus mengikuti ujian?

Lihatlah di:

[www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/nieuw-in-nederland/vraag-en-antwoord/kan-ik-ontheffing-krijgen-voor-een-inburgeringsexamen.html](http://www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/nieuw-in-nederland/vraag-en-antwoord/kan-ik-ontheffing-krijgen-voor-een-inburgeringsexamen.html)

## Lulus Ujian dasar integrasi di luar negeri

Agar diperbolehkan untuk tinggal di Belanda, orang-orang dari luar UE biasanya membutuhkan izin. Untuk memperoleh izin ini Anda terlebih dahulu harus lulus Ujian dasar integrasi di luar negeri.

## Bagaimana bentuk Ujian dasar integrasi?

Ujiannya terdiri dari 3 bagian:

*Keterampilan berbicara* – Anda harus dapat berbahasa Belanda.

*Keterampilan membaca* – Anda harus dapat membaca bahasa Belanda.

*Pengetahuan tentang masyarakat Belanda* – Anda harus tahu bagaimana kami saling memperlakukan di Belanda. Dan apa aturan-aturan di Belanda.

Informasi lebih lanjut tentang ujiannya dapat Anda temukan di [www.naarnederland.nl](http://www.naarnederland.nl).

## Persiapan untuk Ujian dasar integrasi

Anda dapat mempersiapkan diri untuk ujian dasar integrasi dengan paket belajar mandiri yang resmi: *Naar Nederland* [Ke Belanda]. Paket ini berisikan semua yang Anda butuhkan untuk mempersiapkan komponen-komponen ujian keterampilan berbicara, keterampilan membaca, dan pengetahuan tentang masyarakat Belanda. Anda dapat mengunduh paket ini secara cuma-cuma atau memesannya seharga € 25,00 melalui situs web [www.naarnederland.nl](http://www.naarnederland.nl). Paket ini tersedia dalam 33 bahasa.

Situs web ini juga berisikan [ujian sampel](#) untuk latihan.

## Di mana Anda bisa mengikuti ujian?

- Di sebuah kedutaan besar Belanda
- Di sebuah konsulat Belanda

Ketika Anda [mendaftar](#) untuk Ujian dasar integrasi, Anda dapat melihat apakah ada kedutaan besar atau konsulat di negara Anda. Jika tidak ada kedutaan besar atau konsulat di negara Anda tempat Anda dapat mengikuti ujian dasar integrasi? Maka Anda harus pergi ke negara lain. Anda memilih tempat Anda mengikuti ujian pada saat mendaftar.

## Bagaimana Anda mendaftarkan diri?

Isilah [formulir pendaftaran](#) .

Biaya ujiannya € 150,- untuk semua bagian bersama-sama. Anda juga dapat mengikuti ujiannya secara lepas-lepas. Misalnya jika Anda gagal dalam satu bagian. Biaya untuk *Keterampilan berbicara* € 60. Biaya untuk *Keterampilan membaca* € 50. Biaya untuk *Pengetahuan tentang Masyarakat Belanda* € 40.

### **Apa yang terjadi setelah Anda mendaftarkan diri?**

Setelah mendaftar untuk Ujian dasar integrasi Anda akan menerima e-mail dari Dienst Uitvoering Onderwijs (DUO) [Dinas Eksekutif Pendidikan]. Di situ dijelaskan bagaimana Anda dapat membayar. DUO sudah menerima uang Anda? Maka Anda akan menerima kabar dari DUO. Di situ tercantum bahwa Anda dapat membuat janji untuk ujian Anda. Anda membuat janji dengan kedutaan besar atau konsulat.

Apakah Anda ingin tahu lebih banyak tentang Ujian dasar integrasi? Lihatlah di [www.naarnederland.nl](http://www.naarnederland.nl).

Ada pertanyaan? Hubungi Rijksoverheid [Pemerintah Pusat] lewat nomor: 1400.

Dari luar negeri: + 31 77 4656767.

Anda juga dapat mengajukan pertanyaan lewat [www.rijksoverheid.nl](http://www.rijksoverheid.nl).

### **Apa yang terjadi pada hari ujian?**

- Anda hadir pada tanggal dan waktu yang telah Anda sepakati.
- Anda membawa konfirmasi yang telah Anda terima dari DUO.
- Anda membawa selebar pasfoto berwarna terbaru yang memenuhi [persyaratan Belanda](#).
- Anda melapor di desk.
- Anda menunjukkan paspor Anda. *Kartu identitas* lainnya juga diperbolehkan.
- Karyawannya membuat foto kopi.
- Sidik jari Anda diambil.
- Semua data dimasukkan ke dalam komputer.

### **Seperti apa ujiannya jika Anda mengikuti semua bagian satu demi satu?**

- Penjelasan tentang bagian *Pengetahuan tentang masyarakat Belanda*.
- Ujian untuk bagian *Pengetahuan tentang masyarakat Belanda*. Ujiannya berlangsung maksimal 30 menit.
- Istirahat.
- Penjelasan tentang bagian *Keterampilan membaca*.
- Ujian untuk bagian *Keterampilan membaca*. Ujiannya berlangsung maksimal 35 menit.
- Istirahat.
- Penjelasan tentang bagian *Keterampilan berbicara*.
- Ujian untuk bagian *Keterampilan berbicara*. Ujiannya berlangsung maksimal 30 menit.

Anda mengerjakan ujiannya di komputer. Anda tidak perlu menulis. Keseluruhannya Anda berada di kedutaan besar atau konsulat selama sekitar dua jam.

### **Kapan Anda lulus?**

Anda lulus jika Anda telah memperoleh nilai cukup untuk ketiga komponen. Untuk setiap komponen Anda akan diberi tahu apakah Anda lulus. Apakah Anda gagal untuk satu bagian? Maka Anda hanya perlu mengulang bagian tersebut.

### **Kapan Anda akan tahu hasilnya?**

Dalam waktu delapan minggu Anda akan menerima hasilnya dari DUO. Sering kali waktunya lebih pendek. Apakah Anda lulus untuk semua bagian? Anda kemudian dapat melanjutkan permohonan MVV Anda. Masih ada lebih banyak aturan yang harus Anda patuhi untuk permohonan MVV. Dinas Imigrasi dan Naturalisasi (IND) dapat memberi Anda informasi lebih lanjut tentang hal ini: Lihatlah di [www.ind.nl](http://www.ind.nl)

Anda juga dapat menelepon: 088 - 0430 430 (tarif lokal). Dari luar negeri Anda menelepon: +31 88 0430 430.

### **Permohonan MVV harus Anda ajukan dalam satu tahun setelah lulus ujian.**

Anda terlambat? Kalau begitu Anda harus mengikuti ujian lagi. Kami menghitung sejak tanggal Anda lulus ujian komponen yang terakhir.

### **Bagaimana kalau ujian Anda gagal?**

Anda selalu dapat mengulang ujian Anda. Namun dalam hal itu Anda harus mendaftar lagi untuk [Ujian dasar integrasi](#) dan membayar lagi.

### **Apakah Anda ingin tahu lebih banyak tentang ujiannya?**

Lihatlah di [www.naarnederland.nl](http://www.naarnederland.nl) . Atau ada pertanyaan? Hubungi Rijksoverheid lewat telepon: 1400. Dari luar negeri Anda menelepon: + 31 77 4656767. Anda juga dapat mengirim e-mail. Untuk itu kunjungi [www.rijksoverheid.nl](http://www.rijksoverheid.nl) .

### **Berintegrasi di Belanda**

Jika Anda tinggal di Belanda, Anda harus berintegrasi lebih lanjut. Dengan demikian Anda akan dapat lebih mudah berpartisipasi dalam masyarakat Belanda dan Anda memiliki peluang yang lebih baik untuk mendapatkan pekerjaan. Itu sebabnya di Belanda Anda juga harus lulus ujian integrasi.

Anda ingin tahu lebih banyak tentang hal itu? Lihatlah di: [www.inburgeren.nl](http://www.inburgeren.nl).